

**TÒA ÁN NHÂN DÂN
TỈNH ĐỒNG NAI**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc**

Bản án số: **406/2022/HS-PT**

Ngày: 29-9-2022

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

TÒA ÁN NHÂN DÂN TỈNH ĐỒNG NAI

- Thành phần Hội đồng xét xử phúc thẩm gồm có:

Thẩm phán – Chủ tọa phiên tòa: Ông Nguyễn Trung Hưng

Các Thẩm phán: Ông Ngô Thanh Sỹ

Ông Võ Văn Toàn

- Thư ký phiên tòa: Bà Nguyễn Thị Thủy Tiên – Thư ký Tòa án nhân dân tỉnh Đồng Nai.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Đồng Nai tham gia phiên tòa: Bà Trần Thị Thu Sương – Kiểm sát viên.

Ngày 29 tháng 9 năm 2022, tại trụ sở Tòa án nhân dân tỉnh Đồng Nai xét xử phúc thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số: 304/2022/TLPT-HS ngày 05 tháng 9 năm 2022 đối với bị cáo Đinh Trọng V do có kháng cáo của bị cáo đối với Bản án hình sự sơ thẩm số: 79/2022/HS-ST ngày 26 tháng 7 năm 2022 của Tòa án nhân dân huyện Thống Nhất.

- Bị cáo có kháng cáo:

Đinh Trọng V, tên gọi khác: không, sinh năm 1999, tại tỉnh Đồng Nai; Nơi cư trú: ấp T, xã X, huyện N, tỉnh Đồng Nai; nghề nghiệp: Làm rẫy; trình độ học vấn: 9/12; dân tộc: Kinh; giới tính: Nam; tôn giáo: Không; quốc tịch: Việt Nam; con ông Đinh Văn T, sinh năm 1972 và bà Liêu Thị Tuyết N, sinh năm 1976; bị cáo chưa có vợ con; tiền án, tiền sự: Không; nhân thân: Tại bản án hình sự sơ thẩm số 76/2018/HS-ST ngày 13/11/2018, Tòa án nhân dân huyện Thống Nhất, tỉnh Đồng Nai xử phạt bị cáo 01 năm 06 tháng tù về tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy”, chấp hành xong toàn bộ bản án ngày 30/8/2019.

Bị cáo bị tạm giam từ ngày 19/01/2022 – có mặt.

Vụ án còn có những người tham gia tố tụng khác không có kháng cáo, không có kháng nghị nên không triệu tập.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội

dung vụ án được tóm tắt như sau:

Vào khoảng 14 giờ 15 phút ngày 12/12/2021, sau khi ghé vào đồ xăng tại cây xăng Hoàng Minh Việt, địa chỉ tại km 07+100 thuộc ấp Tín Nghĩa, xã Xuân Thiện, huyện Thống Nhất, tỉnh Đồng Nai, Đinh Trọng V (không có giấy phép lái xe mô tô theo quy định), điều khiển xe mô tô biển số 60B7-161.00 (dung tích 134cm³) lưu thông ra đường Lạc Sơn - Xuân Thiện từ trái qua phải theo hướng Xuân Thiện đi Lạc Sơn. Khi xe mô tô do V điều khiển vừa ra đến phần đường bên phải theo hướng Lạc Sơn đi Xuân Thiện thì lúc này có xe mô tô biển số 60U1-5550 do bà Ngân Thị N, sinh năm 1966, trú tại ấp A, xã B, thành phố K, tỉnh Đồng Nai lưu thông theo hướng Lạc Sơn – Xuân Thiện đi tới, do khoảng cách quá gần và không đảm bảo an toàn khi chuyển hướng qua đường nên xe mô tô do V điều khiển đã va đụng vào giữa thân xe mô tô bên phải do bà N điều khiển. Hậu quả làm bà N bị thương nặng được đưa đi cấp cứu tại bệnh viện Chợ Rẫy, thành phố Hồ Chí Minh. Đến ngày 14/12/2021 thì bà N chết.

Sau khi tai nạn xảy ra, Cơ quan điều tra Công an huyện Thống Nhất tiến hành khám nghiệm hiện trường, đã xác định được như sau:

Khu vực xảy ra tai nạn là đoạn đường đôi, thẳng. Mặt đường được trải bê tông nhựa chia làm 2 làn đường xe chạy, được phân biệt bằng vạch không liền nét, mỗi chiều rộng 3m.

Lấy điểm tiếp giáp gần nhất với mép đường lề trái trên cột điện số 204 làm điểm mốc. Lấy mép đường lề trái hướng đi Ủy ban nhân dân xã Xuân Thiện về Quốc lộ 20 làm lề chuẩn để đo vẽ hiện trường.

Vết phanh dài 3m ký hiệu là (1) sau tai nạn để lại trên mặt đường, đầu vết phanh đo vào mép đường lề trái là 1,7m, cuối vết phanh đo vào mép đường lề trái là 0,5m. Cuối vết phanh đo vào tâm trục bánh xe sau của xe mô tô biển số 60B7-161.00 là 0,7m.

Xe mô tô biển số 60B7-161.00 ký hiệu là (2) sau tai nạn xe ngã về bên phải, đầu xe hướng về Quốc lộ 20, đuôi xe hướng về Ủy ban nhân dân xã Xuân Thiện. Từ tâm trục bánh trước và bánh sau đo lần lượt vào mép đường lề trái là 1,6m và 1,05m. Từ tâm trục bánh sau đo đến đầu vết cày dài 2m là 1,8m.

Vết cày dài 2m ký hiệu là (3) sau tai nạn để lại trên mặt đường. Từ đầu vết cày đo vào mép đường lề trái là 2,4m, cuối vết cày là điểm tiếp giáp giữa mặt đường với góc chân trước bên trái của xe mô tô biển số 60U1-5550.

Xe mô tô biển số 60U1-5550 ký hiệu là (4), sau tai nạn xe ngã về bên trái, đầu xe hướng về lề phải, đuôi xe hướng về lề trái. Từ tâm trục bánh trước và bánh sau đo lần lượt vào mép đường lề trái là 3,2m và 2,1m.

Từ điểm mốc đo đến tâm trục bánh trước của xe mô tô biển số 60B7-161.00 là 4,9m.

Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Thống Nhất đã ra Quyết

định trưng cầu giám định đối với nguyên nhân tử vong của bà Ngàn Thị N.

- Tại Bản kết luận giám định pháp y về tử thi số 344/TT/2021 ngày 25/12/2021 của Trung tâm Pháp y Sở y tế tỉnh Đồng Nai xác định nguyên nhân tử vong của bà Ngàn Thị N như sau: Chấn thương sọ não gây nứt vỡ sọ thái dương trán trái thành ngoài ổ mắt trái. Tụ máu dưới màng cứng, xuất huyết dưới nhện bán cầu não phải; tụ máu dọc liềm đại não; tụ máu dưới màng cứng trán trái xuất huyết vùng thái dương trái, xuất huyết dưới nhện trái (bút lục số 47-48).

Nguyên nhân xảy ra tai nạn giao thông được xác định là do Đinh Trọng V điều khiển xe mô tô 60B7-161.00 khi chuyển hướng qua đường thiếu chú ý quan sát, không nhường đường cho xe đi ngược chiều.

Ngày 13/01/2022 Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Thống Nhất đã ra quyết định khởi tố vụ án hình sự, khởi tố bị can đối với Đinh Trọng V về tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ” theo quy định tại khoản 2 Điều 260 Bộ Luật hình sự. Quá trình điều tra bị cáo V đã ăn năn hối cải, thành khẩn khai báo hành vi phạm tội của mình, đã bồi thường khắc phục hậu quả và được đại diện gia đình người bị hại làm đơn bãi nại cho bị cáo.

Vật chứng thu giữ và xử lý vật chứng:

Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Thống Nhất đã tiến hành tạm giữ 01 xe mô tô biển số 60B7-161.00 và 01 xe mô tô biển số 60U1-5550 cùng giấy tờ xe. Ngày 10/5/2022 Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Thống Nhất đã ra quyết định xử lý vật chứng, trả lại xe mô tô biển số 60B7-161.00 và xe mô tô biển số 60U1-5550 cùng giấy tờ xe cho chủ sở hữu.

Về dân sự: Gia đình bị cáo Đinh Trọng V đã bồi thường số tiền 70.000.000 đồng (bảy mươi triệu đồng) cho gia đình bà Ngàn Thị N. Đại diện gia đình bà N không có yêu cầu gì khác.

Tại bản cáo trạng số 41/CT-VKS.TN ngày 31 tháng 5 năm 2022, Viện kiểm sát nhân dân huyện Thống Nhất truy tố bị cáo Đinh Trọng V về tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ” theo điểm a khoản 2 Điều 260 của Bộ luật Hình sự năm 2015 (sửa đổi, bổ sung năm 2017).

Tại Bản án hình sự sơ thẩm số 79/2022/HS-ST ngày 26/7/2022, Tòa án nhân dân huyện Thống Nhất đã áp dụng điểm a khoản 2 Điều 260; điểm b, s khoản 1 và khoản 2 Điều 51 của Bộ luật hình sự năm 2015 (sửa đổi, bổ sung năm 2017) xử phạt bị cáo Đinh Trọng V 03 năm tù, thời hạn chấp hành hình phạt tù tính từ ngày 19/01/2022. Ngoài ra, bản án còn tuyên về nghĩa vụ chịu án phí và quyền kháng cáo theo luật định.

Ngày 02/8/2022, bị cáo gửi đơn kháng cáo đề nghị giảm nhẹ hình phạt. Tại phiên tòa phúc thẩm, bị cáo giữ nguyên kháng cáo.

- *Quan điểm của đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Đồng Nai tại phiên tòa:* Lời khai của bị cáo phù hợp với các tài liệu, chứng cứ có trong hồ

sơ, cấp sơ thẩm xét xử bị cáo về tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ” theo quy định tại điểm a khoản 2 Điều 260 của Bộ luật Hình sự là có căn cứ, đúng pháp luật. Cấp sơ thẩm đã xem xét các tình tiết giảm nhẹ và xử phạt bị cáo mức án 03 năm tù là phù hợp. Bị cáo kháng cáo xin giảm nhẹ hình phạt và cung cấp thêm được tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự mới, thể hiện gia đình bị cáo có công cách mạng, gia đình có hoàn cảnh khó khăn, bị cáo là lao động chính trong gia đình. Xét thấy bị cáo có nhiều tình tiết giảm nhẹ, đề nghị Hội đồng xét xử chấp nhận kháng cáo, áp dụng Điều 54 của Bộ luật Hình sự xử phạt bị cáo mức án dưới khung hình phạt.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về tố tụng: Đơn kháng cáo đảm bảo về nội dung và hình thức, được gửi trong thời hạn luật định nên được xem xét theo trình tự phúc thẩm.

[2] Về tội danh: Căn cứ vào các tài liệu, chứng cứ có tại hồ sơ và lời khai của bị cáo tại phiên tòa, có đủ căn cứ kết luận hành vi của bị cáo Đinh Trọng V đã phạm tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ” quy định tại điểm a khoản 2 Điều 260 của Bộ luật Hình sự năm 2015 (sửa đổi, bổ sung năm 2017) như án sơ thẩm đã tuyên.

[3] Về kháng cáo:

[3.1] Bị cáo không phạm tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự. Trong quá trình tố tụng giải quyết vụ án, bị cáo đã thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải; đã bồi thường thiệt hại, được đại diện bị hại xin giảm nhẹ hình phạt. Đây là các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự quy định tại điểm b, s khoản 1 và khoản 2 Điều 51 của Bộ luật Hình sự năm 2015 (sửa đổi, bổ sung năm 2017), cấp sơ thẩm đã xem xét và tuyên phạt bị cáo mức hình phạt 03 năm tù là phù hợp.

[3.2] Bị cáo kháng cáo và cung cấp tài liệu xác định có ông là người có công cách mạng, được tặng thưởng huân chương kháng chiến, có hoàn cảnh khó khăn, là lao động chính trong gia đình. Xét bị cáo cung cấp thêm các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự mới và có hai tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự quy định tại khoản 1 Điều 51 của Bộ luật Hình sự năm 2015 (sửa đổi, bổ sung năm 2017) nên Hội đồng xét xử phúc thẩm chấp nhận kháng cáo của bị cáo, áp dụng thêm Điều 54 của Bộ luật Hình sự năm 2015 (sửa đổi, bổ sung năm 2017), sửa một phần bản án sơ thẩm về hình phạt.

[4] Về án phí: Bị cáo không phải chịu án phí phúc thẩm theo quy định tại khoản 2 Điều 136 của Bộ luật Tố tụng hình sự năm 2015 và Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban thường vụ Quốc Hội quy định về án phí, lệ phí Tòa án.

[5] Quan điểm của đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Đồng Nai tham gia phiên tòa phù hợp với nhận định của Hội đồng xét xử nên được chấp nhận.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

1. Căn cứ điểm b khoản 1 Điều 355, Điều 357 của Bộ luật Tố tụng hình sự năm 2015.

Chấp nhận kháng cáo của bị cáo Đinh Trọng V, sửa Bản án hình sự sơ thẩm số 79/2022/HS-ST ngày 26 tháng 7 năm 2022 của Tòa án nhân dân huyện Thống Nhất về hình phạt.

2. Áp dụng điểm a khoản 2 Điều 260; điểm b, s khoản 1 và khoản 2 Điều 51; Điều 54 của Bộ luật Hình sự năm 2015 (sửa đổi, bổ sung năm 2017).

Xử phạt bị cáo Đinh Trọng V 02 (hai) năm tù về tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ”, thời hạn chấp hành hình phạt tù tính từ ngày 19/01/2022.

3. Áp dụng khoản 2 Điều 136 của Bộ luật Tố tụng hình sự năm 2015 và Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban thường vụ Quốc Hội quy định về án phí, lệ phí Tòa án.

Bị cáo Đinh Trọng V không phải chịu án phí hình sự phúc thẩm.

4. Các Quyết định khác của bản án sơ thẩm không có kháng cáo, kháng nghị có hiệu lực pháp luật kể từ ngày hết thời hạn kháng cáo, kháng nghị.

5. Bản án phúc thẩm có hiệu lực pháp luật kể từ ngày tuyên án.

Nơi nhận:

- VKSND tỉnh Đồng Nai;
- TAND huyện Thống Nhất;
- VKSND huyện Thống Nhất;
- Phòng PV27 - CA tỉnh Đồng Nai;
- Công an huyện Thống Nhất;
- Cục THADS tỉnh Đồng Nai;
- Chi cục THADS huyện Thống Nhất;
- Bị cáo;
- Sở Tư pháp tỉnh Đồng Nai;
- Lưu HS.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ PHÚC THẨM
Thẩm phán – Chủ tọa phiên tòa

(đã ký)

Nguyễn Trung Hưng